

## Zmluva o finančnom usporiadaní vzťahov

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a v súlade s právnym poriadkom Slovenskej republiky  
č. MAGDG1700506  
(ďalej len „zmluva“)

medzi zmluvnými stranami (spolu aj ako „zmluvné strany“):

### 1. Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava

so sídlom: Primaciálne námestie 1, 811 07 Bratislava  
IČO: 00 603 481  
bankové spojenie: ČSOB, a.s.  
číslo účtu: SK37 7500 0000 0000 2582 9413  
zastúpené: JUDr. Ivo Nesrovnal, primátor  
(ďalej len „hlavné mesto“)

MESTSKÁ ČASŤ BRATISLAVA  
ZÁHORSKÁ BYSTRICA

Evidenčné číslo zmluvy: 141/2017/apol.

Zmluva uzatvorená dňa: 19.12.2017

Nadobudla účinnosť dňa: 21.12.2017

Doba trvania zmluvy: .....

a

### 2. Mestská časť Bratislava – Záhorská Bystrica

so sídlom: Námestie Rodiny 1 843 57 Bratislava  
IČO: 00 604 887  
bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a. s.  
číslo účtu: SK75 0200 0000 0000 0122 9042  
zastúpená: Ing. Jozef Krúpa, starosta  
(ďalej len „mestská časť“)

### Preambula

1. Hlavné mesto, mestská časť a Generálny investor Bratislavy, so sídlom Záporožská 5, 852 92 Bratislava 5, IČO: 00 698 393, uzatvorili dňa 02.06.2017 Zmluvu o združení činností a finančných prostriedkov č. MAGSP1700009 na realizáciu stavby „CSS Čsl. Tankistov - Bratislavská“ (ďalej aj „zmluva o združení“).
2. Uznesením č. 885/2017 mestské zastupiteľstvo schválilo zmeny rozpočtu na rok 2017, ktoré primátor hlavného mesta v časti nepodpísal z dôvodu nevýhodnosti pre hlavné mesto, na základe čoho uznesením č. 886/2017 mestské zastupiteľstvo prelomilo sistančné právo primátora a bol schválený v programe 1.2.2. Príspevok mestskej časti Bratislava – Záhorská Bystrica na rekonštrukciu križovatky Bratislavská-Československých tankistov.
3. Predmetom zmluvy o združení bolo vytvorenie združenia za účelom spoločnej realizácie stavby „CSS v križovatke Bratislavská ul. – ul. Čsl. Tankistov v MČ Bratislava – Záhorská Bystrica“, bližšie špecifikovanej v článku 1 ods. 1 zmluvy o združení (ďalej aj „stavba“), ktorá tvorí prílohu č. 1 tejto zmluvy.
4. V zmysle článku 5 ods. 1 zmluvy o združení sa zmluvné strany dohodli, že zmluva o združení bola uzatvorená na dobu určitú, a to až do doby nadobudnutia právoplatnosti kolaudačného rozhodnutia/užívacieho povolenia na stavbu. Vo veci povolenia užívania stavby nebolo vydané jedno kolaudačné rozhodnutie, ale samostatne na každý objekt stavby samostatné kolaudačné rozhodnutie. Na základe uvedeného je tak nevyhnutné za deň skončenia zmluvy o združení považovať deň nadobudnutia právoplatnosti posledného kolaudačného rozhodnutia, t.j. rozhodnutia č. MAGS SSU 44915/2017/332174-3 zo dňa 21.06.2017, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 14.07.2017 (ďalej aj „kolaudačné rozhodnutie“). Dňom nadobudnutia právoplatnosti kolaudačného rozhodnutia zanikla zmluva o združení, na základe čoho došlo k zániku združenia v súlade s článkom 5 ods. 3 písm. c) zmluvy o združení.

5. V zmysle článku 5 ods. 2 zmluvy o združení sa okrem iného zmluvné strany dohodli, že v lehote do 1 mesiaca po skončení činnosti združenia uskutočnia finančné usporiadanie.
6. Zmluvné strany sa na základe uznesenia mestského zastupiteľstva č. 885/2017 a uznesenia mestského zastupiteľstva č. 886/2017 v súlade s článkom 5 ods. 2 zmluvy o združení dohodli na uzavretí tejto zmluvy.

### Čl. 1 Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie príspevku z rozpočtu hlavného mesta z dôvodu schválenia zmien rozpočtu Hlavného mesta SR Bratislavy na rok 2017 a finančného usporiadania pri realizácii stavby: „CSS v križovatke Bratislavská ul. – ul. Čl. Tankistov v MČ Bratislava – Záhorská Bystrica“.

### Čl. 2 Výška a spôsob poskytnutia príspevku

1. Na splnenie účelu zmluvy bližšie špecifikovaného v čl. 1 ods. 1 tejto zmluvy sa hlavné mesto zaväzuje poskytnúť mestskej časti príspevok vo výške 60.190,- EUR (slovom šesťdesiatšieststodevät'desiat eur) (ďalej aj „príspevok“).
2. Hlavné mesto sa zaväzuje uhradiť príspevok, t. j. sumu vo výške 60.190,- EUR v lehote do 10 dní odo dňa platnosti zmluvy, na účet mestskej časti uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
3. Hmotnú zodpovednosť za poskytnutý príspevok preberá mestská časť dňom jej pripísania na účet mestskej časti uvedený v záhlaví tejto zmluvy.

### Čl. 3 Záverečné ustanovenia

1. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán obdrží dva rovnopisy.
2. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné uskutočniť len na základe vzájomnej dohody zmluvných strán a len formou číslovaných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
3. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle hlavného mesta v zmysle ust. § 47a ods.1 zákona č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa Občiansky zákonník a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony, v spojení s ust. §5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
4. Zmluva zaniká až splnením záväzkov zmluvných strán podľa tejto Zmluvy.
5. Na vzťahy zmluvných strán touto zmluvou upravené a vzťahy touto zmluvou výslovne neupravené sa použijú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka.
6. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a vyhlasujú, že ich prejavy vôle sú slobodné, vážne, zrozumiteľné a určité, čo svojimi podpismi potvrdzujú.

V Bratislave dňa: 19.12.2017 V Bratislave dňa :

Hlavné mesto:



Mestská časť:



JUDr. Ivo Nesrovnal, primátor

Ing. Jozef Krúpa, starosta